

**Christine Nöstlinger**  
**IL LUNEDÌ È TUTTA**  
**UN'ALTRA STORIA**

Trad. di Anna Patrucco Becchi  
La Nuova Frontiera, Roma, 2023  
pp. 144, € 15,90  
da 11 anni

Premiata con l'*Hans Christian Andersen Award* e l'*Astrid Lindgren Memorial Award*, Christine Nöstlinger è una colonna portante, che ha contribuito alla formazione di più di una generazione di giovani lettori. Il progetto di ripubblicarne le opere rende merito alla casa editrice e offrirà un'ottima linfa per crescere anche ai ragazzi di oggi. Con una traduzione che coglie in pieno lo stile della scrittrice, la storia di Kathi è quella di una ragazzina che si confronta con il mondo dei coetanei e degli adulti, in una età in cui è naturale esagerare. Dita nel naso, cibo schifato o desiderato, capelli punk tricolorati solo per pochi giorni, contrasti a scuola, femminilità camuffata, se i suoi comportamenti sono apparentemente trasgressivi, i motivi che la spingono hanno ancora il sapore dell'infanzia, ma sempre affermano la voglia di non essere eterodiretta, di essere rispettata nelle proprie scelte. Una super nonna anticonvenzionale e intelligente è la sua *dea ex machina*. L'obiettività e l'abilità dell'autrice nello smagamento dagli stereotipi su adulti



e bambini è un tratto distintivo delle sue opere, accompagnato sempre da una buona dose di ironia e una strizzata d'occhio all'infanzia. Assolutamente da leggere per divertirsi e per crescere.

*Franca De Sio*